



Kino Border Initiative / Iniciativa Kino para la Frontera **Job Description / Descripción de Puesto**

Position title / Nombre del puesto:

Psychologist / Psicóloga/o

Approval date/ Fecha de aprobación:

Julio, 2022

Employee Definition: Regular Employee Full time with benefits / Empleado de planta con prestaciones Exempt / Empleado de confianza

Workplace / Lugar de trabajo: IKF Nogales, SON

Reports to: / Reporta a: Psicóloga

The Kino Border Initiative is a bi-national, inclusive Catholic organization, inspired by the spirituality of the Jesuits and Missionaries of the Eucharist; locally rooted in Ambos Nogales on the Mexico – US border and with a regional approach throughout Central America and North America. / *La Iniciativa Kino para la Frontera es una organización binacional, católica incluyente, inspirada en la espiritualidad de los Jesuitas y de las Misioneras de la Eucaristía, enraizada localmente en ambos Nogales, en la frontera de México y EUA y con una perspectiva regional dentro de Centroamérica y Norteamérica.*

As a 501(c)3 non-profit organization, our mission is to promote humane, just and workable migration through humanitarian assistance, education and policy advocacy. / *Nuestra misión promover que la movilidad sea humana, justa y viable a través de asistencia humanitaria directa, sensibilización e incidencia política.*

The KBI is deeply rooted in values of faith and spirituality, equity and justice, holistic accompaniment, human dignity, hope and joy. The emotional and social wellness of our staff is an explicit priority. / *La IKF está profundamente arraigada en valores de fe y espiritualidad, equidad y justicia, acompañamiento integral, dignidad humana, esperanza y alegría. El bienestar emocional y social de nuestro personal es una prioridad explícita.*

Purpose of Position / Propósito del puesto:

Provide psychosocial and comprehensive support to migrants who request the services of Kino A.C. Initiative, in order to contribute to the education, well-being, quality of life and psychological development of the migrant. / *Brindar apoyo psicosocial e integral a los migrantes que solicitan los servicios de Iniciativa Kino A.C., con el fin de contribuir en la enseñanza, bienestar, calidad de vida y desarrollo psicológico del migrante.*

Duties and Responsibilities/Deberes y responsabilidades

The Psychologist will work primarily in the following areas: / *La/El Psicóloga/o trabajará principalmente en las siguientes áreas:*

a) Holistic Accompaniment / Acompañamiento Integral (60%)

- Provide holistic accompaniment that promotes the wellbeing of the people that we serve / *Brindar un acompañamiento integral a la población que atendemos que promueva el bienestar y desarrollo integral de la persona.*
- Provide quality care and attention to migrant people/ *Brindar atención con calidez y calidad a las personas migrantes.*
- Assist the area coordinator in detecting and evaluating migrant needs in order to implement psychosocial intervention strategies accordingly/ *Asistir a la coordinadora del área de Psicología con*



Kino Border Initiative / Iniciativa Kino para la Frontera **Job Description / Descripción de Puesto**

Position title / Nombre del puesto:

Psychologist / Psicóloga/o

Approval date/ Fecha de aprobación:

Julio, 2022

Employee Definition: Regular Employee Full time with benefits / Empleado de planta con prestaciones Exempt / Empleado de confianza

Workplace / Lugar de trabajo: IKF Nogales, SON

Reports to: / Reporta a: Psicóloga

el acompañamiento a migrantes para detectar y evaluar sus necesidades y formar planes de intervención correspondientes.

- Connect people to corresponding areas so that they have specialized attention inside and outside the organization according to their needs. / *Canalizar a personas hacia áreas correspondientes para que tengan atención especializada dentro y fuera de la organización de acuerdo a sus necesidades.*

b) Psychological First Aid / Primeros Auxilios Psicológicos (20%)

- Provide Psychological first aid to persons in need / *Atención de primeros auxilios psicológicos a población en crisis.*

c) Group and Individual Workshops / Talleres Grupales e Individuales (15%)

- Develop and implement educational group workshops based on the needs of the population / *Desarrollar e implementar talleres y pláticas grupales de acuerdo a las necesidades general de la población.*
- Assist the area coordinator with individual, group and family accompaniment for migrants / *Asistir a la coordinadora del área de Psicología en el acompañamiento inividual, grupal o familiar de la población migrante.*

d) Administrative Tasks / Tareas Administrativas (5%)

- Develop statistical reports about the accompaniment provided within the work area / *Elaborar reportes y estadísticas sobre el acompañamiento brindado en el área*
- *Maintain an updated database / Llevar una base de datos actualizada de los casos atendidos.*
- Answering phone messages and emails / *Responder a mensajes telefónicos y correos electrónicos*
- Participate in work meetings / *Participar en las reuniones de trabajo*



Kino Border Initiative / Iniciativa Kino para la Frontera **Job Description / Descripción de Puesto**

Knowledge, Abilities and Personal Characteristics / *Conocimiento, Habilidades, y Características Personales:*

- Personal qualities of integrity, credibility, and commitment to the mission of the KBI. / *Cualidades personales de integridad, credibilidad y compromiso con la misión de la KBI.*
- 1 Year of proven experience as a Psychologist / *1 año de Experiencia comprobada como Psicóloga/o*
- Proven experience working with vulnerable populations, including an understanding of trauma- informed care and secondary trauma preferred. / *Experiencia probada trabajando con poblaciones vulnerables, en particular un conocimiento de atención basada en el trauma y efectos de trauma secundario preferentemente.*
- Humane and respectful approach with adherence to ethical codes / *Mantener un comportamiento correcto, humano, respetuoso y cumplir con los estándares de conducta moral*
- Ability to work collaboratively in a team environment with good interpersonal, communication and organizational skills. / *Capacidad para trabajar en colaboración con otros en un ambiente de equipo, con buenas habilidades interpersonales, de comunicación y de organización.*
- Ability to communicate effectively verbally and in writing. Excellent phone and email etiquette. / *Capacidad de comunicarse con eficacia verbalmente y por escrito. Excelente etiqueta en comunicación por teléfono y correo electrónico*
- Appreciation for Catholic traditions and spirituality preferred. / *Aprecio por las tradiciones y la espiritualidad católica preferentemente*
- Highly organized and detail-oriented / *Organizado y atento a detalles*
- Experience in the use of databases and familiarity with MS Office, G-Suite, and other relevant software. / *Experiencia en el uso de bases de datos y familiaridad con MS Office, G-Suite así como con otros paquetes de software relevantes a esta actividad.*
- Ability to maintain confidentiality / *Capacidad para resguardar información confidencial.*
- Ability to work independently / *Capacidad de trabajar de manera independiente.*
- Bachelor's degree in Psychology. / *Licenciatura en Psicología.*
- This job description is not intended to be all-inclusive. Employee may perform other related duties as negotiated to meet the ongoing needs of the organization. / *Esta descripción de puesto no intenta incluir todas las posibles actividades. El empleado podrá desarrollar otras actividades de acuerdo a lo que se requiera para cubrir las necesidades de la organización.*



Kino Border Initiative / Iniciativa Kino para la Frontera
Job Description / Descripción de Puesto

Language skills / Lenguaje:

Must be able to read, write and speak fluently in Spanish and have basic communication skills in spoken and written English / *Capacidad de leer, escribir y hablar con fluidez el español y tener un nivel basico de Ingles*

TO APPLY FOR THIS POSITION / PARA APLICAR PARA ESTE PUESTO

Please send cover letter, resume and contact information for three professional references to / *Por favor envíe su currículum vitae e información personal y tres referencias personales a:*

Jorge Torres – jtorres@kinoborderinitiative.org

Applications will be reviewed on a rolling basis, with a priority deadline of July 29,2022 / Las aplicaciones serán revisadas de forma continua, dando prioridad a las que lleguen antes del 29 de Julio, 2022

KBI values a diverse workforce and an inclusive culture — All individuals can apply for this position. People of color, women, individuals with disabilities, immigrants, and people from other underrepresented communities are strongly encouraged to apply. / KBI valora un equipo diverso y una cultura inclusiva – Se invita a cualquier persona a enviar su solicitud, incluso personas de color, mujeres, personas con discapacidades, migrantes y personas de otras comunidades subrepresentadas.

Revision Control Log / Hoja de Control de Revisiones		
Date/Fecha	Change by/Cambio por:	Change description/Descripción del cambio
Junio 01, 2022	Initial release	Victor Yanez